

Cercle Royal des Militaires de Réserve de la Province de Liège



Le Ban



Bulletin
d'information
Décembre 2020



Diffusion restreinte

Sommaire

Appel à cotisation	3
Le Petit Mot du Président	4-6
102 heures sans sortir de l'hôpital	7-9
Review Programme 4 CRO	10-11
Gestion informatique des dossiers	12-15
Le Collaborateur Local Militaire (CLMM)	16-19
Le CRC est maintenant à Beauvechain	20-21
Adieu Milshop local – Bonjour Milshop online	22
Coup d'œil dans le rétroviseur	23-29
Sport-aventure au Fort de Barchon	30-31
Toast au Roi	32-33
Activités à venir* :	
Assemblée générale du CRMRLg	34
Vendredi 26 mars 2021 : Visite culturelle	35

* Plusieurs de nos activités sont actuellement soumises à des critères restrictifs en vue de la protection des personnes suite à l'épidémie de Covid-19.

Elles ne peuvent avoir lieu en tant que telle.

Cependant, ces critères seront *vraisemblablement* levés d'ici-là.

Vous serez tenu au courant de l'évolution de la situation.

Bloquez les dates de ces activités et inscrivez-vous !

Paiement vaut inscription.



Nous avons besoin de votre cotisation pour soutenir notre action !

*Pour rester membre du Cercle,
Pour être informé des activités,
Parce que simplement vous êtes...
... Militaire de Réserve*

virez, dès aujourd'hui, votre **cotisation 2021**
de **16,00 €** sur le compte

IBAN : BE73 0000 3936 8660
BIC : BPOTBEB1

*du Cercle Mil Res Liège
Rue Saint Laurent, 79
4000 LIEGE*

Communication : Nom, Grade et N° Mat

Le Petit Mot du Président

*Col Dominique DI DUCA
Président*



Présidant un cercle ou une association, généralement, en fin d'année, la tendance est de se trouver vers l'année écoulée et d'en dresser fièrement un bilan.

Pour ce qui nous concerne, oui, le CRMR-Liège peut se retourner et regarder ce qui a été malgré tout réalisé. Nous avons suivi les nécessités sanitaires, appliqué au mieux les règles en la matière concernant les distances physiques à respecter. Ceci ne nous a pas empêchés de tenir notre barbecue de fin de vacances, de nous lancer dans une activité « périlleuse » sur une piste de corde aérienne. De manière virtuelle, le comité a tenu un grand nombre de réunions, même le TOAST au ROI. Nous avons représenté notre Cercle à l'AG de l'URNOR et de manière virtuelle participé à quelques réunions de l'Association Nationale.

Plus proche de nous, les manifestations commémoratives n'ont pu avoir lieu et chacun l'a regretté.

Nous avons mené des actions auprès de nos autorités et rendu visite aux futurs collègues Réservistes en formation afin de leur présenter notre vie et nos activités.

Ce qui a été le plus embarrassant fut certainement l'annulation pure et simple du Congrès CISOR-CIOR-CIOMR en nos murs à LIEGE. En effet, certaines autorités civiles et militaires, d'autres associations et orateurs nous avaient annoncé leur participation. Les impétrants, publics et privés ont montré tout leur professionnalisme en acceptant la situation. Au sein même du comité organisateur, chacun a travaillé jusqu'à la fin du processus que seule cette pandémie a réussi à arrêter.

Tout un chacun a fait montre d'une compréhension et d'une ouverture qui pousse à réfléchir quant à la remise sur l'ouvrage la session 2022. Si nous l'organisons, ceci serait une belle fin de mandat présidentiel (2020-2022) de la CIOMR pour notre membre et ami la Major Michel BYNENS.

Il y a un an, vous pouviez lire que « *Un des défis majeurs de la Défense consiste à combler les départs* ». Cette phrase reste d'une criante actualité. Tous les moyens sont bons pour faire appel aux candidatures quitte, parfois, à baisser, pas seulement selon nous mais aussi selon une grande partie du cadre, le niveau qui amène à se poser la question de la quantité et de la qualité.

Ne se dirige-t-on pas petit à petit vers une Armée à deux vitesses : celles des « opérationnels » et celle des « non opérationnels ». Quand on voit ce que l'on voit dans certaines unités quant à la condition physique ou la motivation par rapport à l'effort, il y a de quoi se poser la question. Poser la question, c'est peut-être commencer à y répondre.

Néanmoins ne jetons pas l'opprobre, il a toujours fallu des militaires devant et des militaires qui les appuient. Ces derniers étant plus nombreux, on est peut-être prêt à fermer les yeux sur certains critères. Affaire à suivre direz-vous !

L'Amiral HOFMAN a été investi nouveau CHOD. Dans le sillage de son prédécesseur, il aura eu l'occasion de se familiariser avec la fonction. Gageons qu'il aura la vision suffisante pour nous mener dans les divers projets audacieux en cours et à venir. Une certaine « marine touch » sera aussi sa signature.



Une nouvelle Ministre de la Défense (en fonction exclusive) a prêté serment. Celle-ci visite un grand nombre d'unités et rencontre beaucoup de monde. Sans expérience parlementaire, avec tous les défis qui se présentent à elle, espérons que sa formation et son passé communal lui permettront d'avoir les épaules assez large.

De bon contacts avaient établis avec leurs prédécesseurs, le Ministre GOFFIN et le Lt Gen COMPERNOL ; nous avons déjà suggéré aux Associations Nationales de les rencontrer tous les deux. Dans le suivi des rencontres (MOD, CHOD et commission parlementaire) précédant le début des modifications des statuts celles-ci avaient été efficaces et profitables. Il nous semble indispensable de faire connaissance afin que chacun ait la même lecture des propositions.

Dissserter sur l'implication de la Défense et de sa Réserve dans le cadre de la pandémie aurait pu conclure ce document. Force est de constater que nous n'en n'avons pas encore fini et qu'il faut rester en alerte. Y aura-t-il ou pas de troisième vague ? Rien n'est certain. Seuls les événements le démontreront.

Par contre ce qui est certain, c'est qu'un vaccin arrive. Allons-y, soyons confiants !

Le Ban qui suit touche à bien des sujets divers, il permettra de se tenir au courant malgré ces confinements.

Restez prudents pendant les fêtes et meilleurs vœux à tous et à l'année prochaine !

*Le Président et les membres du Comité du
Cercle Royal des Militaires de Réserve
de la Province de Liège
vous souhaitent une très heureuse année
2021*

« 102 heures sans sortir de l'hôpital » : le témoignage d'un réserviste étudiant en médecine

Rémi FLORQUIN



Rémi Florquin, est étudiant en médecine en master 2 à l'ULB. Intéressé par la médecine de guerre et de catastrophe, il est rentré comme officier de réserve à la composante médicale il y a 2 ans. "Surtout pour pouvoir être utile en temps de crise, et cette pandémie me l'a permis." Témoignage d'un réserviste étudiant en médecine et fier d'aider la nation.

Avec la crise sanitaire actuelle, le personnel soignant déjà décimé par le COVID et l'absentéisme se retrouve à gérer une deuxième vague encore plus lourde en termes de nombre d'hospitalisations. C'est dans ce contexte que la Défense vient à nouveau en aide à la nation, en mettant à disposition du personnel paramédical aux maisons de repos, ou en prenant en charge quasi tous les brûlés de Belgique à l'hôpital militaire comme pour la première vague. Ou en en mettant à disposition du personnel pour des missions de brancardage ou de logistique dans des hôpitaux, mais aussi en créant des unités COVID entières dans des hôpitaux civils, d'abord au CHBA de Seraing (province de Liège) puis à l'hôpital Vésale de Charleroi, et récemment à Saint Michel à Etterbeek.

J'étais plongé dans mes révisions dans mon kot à Bruxelles le vendredi 6 novembre au soir, quand mon responsable d'unité m'appelle en me demandant si j'étais disponible pour aller aider dans l'unité militaire COVID en province de Liège, logé et nourri à l'hôpital. C'était un appel que j'ai reçu avec plaisir beaucoup d'excitation : depuis des semaines, je me demandais quand et si j'aurais pu être utile dans cette deuxième vague.

Me voilà donc au centre hospitalier du bois de l'abbaye (CHBA) à Seraing à côté de Liège dans l'unité COVID de la Défense. Je suis entouré de mes camarades de l'active et de réserve, médecins, infirmiers et ambulanciers, et de collègues infirmiers civils qui aident à gérer l'unité et à faire la liaison avec l'hôpital.

L'incroyable capacité des militaires à s'adapter à un métier qui est aux antipodes du leur est le premier fait qui m'a frappé.

La plupart des ambulanciers dans l'unité de Seraing sont des paracommandos, formés et entraînés à gérer des blessures de guerre, isolés et avec des patients en bonne santé. Et ils se retrouvent dans une unité COVID, qui fait autant de gériatrie, de diabétologie, de social que du COVID alors que la plupart n'ont jamais travaillé dans un hôpital. Et cerise sur le gâteau, la grande majorité était Néerlandophone avec des patients Francophones. Malgré tout cela, ils ont fait un travail remarquable pour s'occuper des patients et à apprendre énormément en très peu de temps, comme on dit « s'adapter ou crever ».

Le service a été ouvert le lundi 2 novembre, et a accueilli ses premiers patients le lendemain. Avec un bureau médical improvisé dans un ancien local kiné, avec des médecins prévenus 24h avant l'ouverture. Et ça a roulé, il y a eu quelques « petit soucis de jeunesse », mais je doute qu'aucune autre structure que la Défense aurait pu être opérationnelle en si peu de temps.

Vivre presque comme le patient et avec le patient

Mon travail dans l'unité était globalement la même que lors de mes stages académiques. Je m'occupais d'accueillir les transferts, de faire le suivi journalier (anamnèses et examens cliniques) des patients. Le but étant de faire gagner du temps aux médecins du service.

Cette expérience a été très forte pour moi, car habitant très loin de Liège je logeais sur place pour avoir le temps d'étudier. Et donc je dormais dans le même lit d'hôpital, je mangeais les mêmes repas, je vivais dans le même bâtiment que les patients. Et cela change la vision que l'on a d'une hospitalisation. Quand le patient avait mal dormi à cause de bruits dans les couloirs ou simplement avait le cafard car il avait envie d'être à sa maison avec ses proches, je le comprenais très sincèrement, car c'était la même chose pour moi.

Mais une autre chose m'a encore plus marqué, après avoir soupé et assez étudié pour la journée, c'est d'avoir pris plaisir à redescendre dans le service, à ré-enfiler tout le barda de protection et de refaire le tour des patients dont je m'étais occupé. Pour voir s'ils allaient bien d'un point de vue médical d'une part mais surtout parce que je voulais simplement parler avec eux. Cela peut paraître niais mais j'ai trouvé ces moments d'échanges d'une richesse incroyable, et je pense que cela a rendu la relation soignant soigné que j'avais avec ces patients plus humaine et forte.

Cette période fut très fatigante et assez contraignante mais surtout elle fut riche humainement et avec j'ai le sentiment d'avoir été utile à mon modeste niveau. J'admire et j'ai un profond respect pour le personnel soignant, qu'il soit civil ou militaire qui a fait son travail avec conviction, professionnalisme et humanité.

Texte et photo extraits de www.lespecialiste.be, rubrique « Débats », 18 novembre 2020, avec l'autorisation de l'auteur et du journal.

The screenshot shows the homepage of 'Le SPÉCIALISTE', a website for medical specialists. The header is blue with the logo and navigation menu. The main content area is titled 'ACTUALITÉS À LA UNE' and features several news items:

- Covid-19: légère remontée des patients hospitalisés**: A map of Belgium with a magnifying glass over the Brussels region. Text: 'Le nombre de patients actuellement hospitalisés pour la Covid-19 est de 3.213, soit une légère remontée de +2%, dont 739 en soins intensifs (-2%), selon les dernières statistiques de l'Institut de santé publique Sciensano publiées lundi matin. La Belgique compte un total de 591.756 cas du nouveau coronavirus depuis le début de la pandémie pour 17.320 décès.'
- Une première étude se penche sur la transmission du Covid-19 en primaire**: A photo of children in a school hallway. Text: 'Une étude épidémiologique pour déterminer comment le Covid-19 se propage dans les écoles primaires est lancée par l'UClouvain, l'ULiège et l'ULB, avec la collaboration de l'ONE et de Sciensano, et le soutien financier de la Fédération Wallonie-Bruxelles, rapporte lundi La Libre Belgique.'
- Alexander De Croo ne voit pas d'assouplissement avant mi-janvier**: A photo of Alexander De Croo.
- Pas de problème pour discuter le 18, mais on risque d'être en stagnation (Vanderbroecke)**: A photo of a man.
- La réalité virtuelle belge accélère la production du vaccin contre la Covid-19**: A photo of a virtual reality setup.
- Les chiffres du coronavirus continuent leur tendance à la baisse**: A small map of Belgium.

On the right side, there is a search bar and a 'FLASH INFO' section with a list of news items, including 'Covid-19: légère remontée des patients hospitalisés', 'Une première étude se penche sur la transmission du Covid-19 en primaire', 'Alexander De Croo ne voit pas d'assouplissement avant mi-janvier', 'Pas de problème pour discuter le 18, mais on risque d'être en stagnation (Vanderbroecke)', 'Saint-Nicolas à l'entrée des hôpitaux wallons pour remercier et entendre le personnel', and 'Le ministre-président flamand appelle M. Jeholet à ne pas donner de faux espoirs aux gens'. At the bottom right, there is a button for 'AUSOMMAIRE DE CE NUMÉRO'.

Review Programme 4 Cie Res

Maj Jean-François DOHOGNE
OIC Test Case/Comd Cie Res Ops



Après une année 2019 particulièrement chargée en activités, peu se doutait de la tournure qu'allait prendre rapidement 2020....



L'annonce faite d'une diminution du contingent, voire la fin de l'Opération Vigi-

lant Guardian éventuellement dans le courant de l'année, nous avait déjà réorienté sur le plan de l'entraînement.

L'orientation particulière de la Compagnie de Réserve Opérationnelle va principalement dans la direction de l'Aide à la Nation et entre autres choses sous son aspect sécuritaire : c'est ainsi qu'à notre niveau, nous avons organisé TROIS exercices en terrain civil (le premier à Bévercé, le second à Spa et le troisième à Malmedy). Tous les contacts pris avec les instances civiles ont été un succès, la cerise sur le gâteau étant le contact avec les enfants du village de Boussire au mois de septembre où nous avons organisé un atelier « premiers soins » pour nos équipes.

Nous aurions dû participer aux différents camps organisés par le bataillon, malheureusement, la Covid-19 et son train de directives ont rapidement mis ces activités « à rien ». Cela ne nous a pas empêchés de rester actif, ceci principalement dans des appuis opérationnels (OVG) et ou encore d'autres préparations opérationnelles (OVG/ONN), ainsi que l'un ou l'autre appui au profit de nos compagnies d'active (1^{ère} et 3^{ème} Compagnie).

En 2019, nous avons participé à 19 activités différentes parsemées sur l'année, allant de UN jour à DIX jours pour les plus longues et engageant au minimum UN réserviste de la 4^{ème} Compagnie de Réserve, et jusqu'à TRENTE-CINQ. Si la situation sanitaire s'assagit rapidement, nous devrions retrouver le même rythme en 2021.

2020 serait une année charnière ? C'est avec regret que nous avons dû « renvoyer » certains réservistes vers ACARES, ceux-ci n'ayant vraisemblablement pas les possibilités de se rendre disponible ne serait-ce que pour exécuter le « minimum légal » (05 jours pour les volontaires et 07 jours pour les cadres) – sachant que les attentes sont

bien supérieures pour les membres des compagnies de réserve opérationnelle.

A l'instar de nos collègues du Bataillon 1^{er} Cyclistes et 1^{er} Grenadiers, nous avons relancé, après un screening des réservistes « dormants » en ACARES sur la Province de Liège, une prospection postale auprès de 330 réservistes (toutes catégories confondues). Il est temps que le projet évolue et se dirige sereinement vers les objectifs attendus fin de la nouvelle décennie (2030). Notre nouveau Chef de Corps, le Lt-Col BEM Michel RECOUR, mis en place le 17 septembre dernier nous pousse dans cette direction, avec la même énergie que ses prédécesseurs.

Les « mailings » de 2017 et de 2018 avaient donné un répondant positif de 15 et 12 %. Si nous réussissons avec le même succès, ceci ne sera toutefois pas suffisant pour remplir notre Tableau Organique qui compte 126 fonctions. Il faudra compter sur les recrutements 2021 et 2022, voire 2023 pour pouvoir combler les manques en volontaires de réserve (La catégorie « oubliée » du nouveau statut « réserve 2001 »).

Puissions-nous voir aussi les avancées du statut des réservistes progresser de manière drastique afin d'attirer de nouveaux jeunes issus du civil, ou raviver la flamme de nos collègues de l'active en fin de contrat (BDL) ou désireux de changer d'orientation professionnelle.



La Défense se tourne résolument vers la gestion informatisée des dossiers

Col Dominique DI DUCA
Président

Depuis plusieurs années, nous ne cessons de vous le rappeler :

« « *Réservistes attention !*

Vous êtes RESPONSABLES de votre carrière et de votre dossier. Prenez les devants ! Rencontrez vos gestionnaires, rendez-vous aux drinks d'unité, aux fastes, répondez à leurs demandes. En bref, montrez-vous ! » »

Aujourd'hui, énormément d'éléments passent à l'informatique.

D'ici fin 2020, les ASE (anciennes Sec Pers) auront disparu. Le personnel aura pris sa retraite ou aura fait mutation.

Nos dossiers sont redistribués dans les unités où, le bureau Cie géré par l'ADJUDANT D'UNITE, à ne pas confondre avec le RSM, suit ceux-ci au quotidien.

MAIS **chacun** DOIT savoir qu'il **a accès à son dossier** via l'électronique et qu'il risque souvent de découvrir des vides.

Vu que chacun devient responsable de son dossier, il y a intérêt à suivre tout, régulièrement. Comment suivre ceci :

1. être certain d'avoir une adresse mail militaire, ce qui n'est pas toujours le cas. Si ceci manque, contacter votre POC Res qui fera le nécessaire vis-à-vis du pool CIS. Demandez que ceci vous soit envoyé sur votre adresse mail civile.

Vous recevrez une adresse « nom.initiale prénom@mil.be » + un mot de passe (souvent p@ssword001). Passez dans les options et changez-le aussitôt.

ATTENTION : presque tous les deux mois vous serez invité à changer ce mot de passe. Faites simple, sinon vous aurez vite besoin du CIS local.

Avis de votre serviteur : il est très louable de se targuer, pour un Réserviste, d'avoir un mail militaire, mais, sans PC militaire, on ne peut pas grand-chose. Si vous utilisez celle-ci, le système est bourré de sécurités (normal) et peu utilisable de partout. Ceci est donc bien utile "en caserne", mais il vaut mieux garder son adresse privée et l'utiliser tant que des informations confidentielles ne circulent pas.

AINSI **vous avez obtenu une adresse militaire.**

Surveillez-la régulièrement, on vous y enverra des infos passant par le "+ALL" de l'unité.

2. être équipé des moyens (CSAM, itsme ou tout autre lien officiel) permettant d'atteindre des dossiers officiels, alors brancher vos lecteurs et cartes.
3. grâce à ceci, vous pourrez présenter annuellement vos cinq ou dix JICCS puisque sans lien militaire vous ne pourrez vous enregistrer sur les dossiers à caractère militaire.
4. vous pourrez, en initialisant votre PC personnel, accéder aux dossiers de bases personnels à savoir : Webmail, dossier médical, dossier individuel, HRM...
5. ce sera, par exemple, dans ce dernier HRM que vous pourrez introduire un Mod B ou n'importe quelle demande. DE NOTRE AVIS, il y aurait lieu, **AVANT de faire toute manœuvre**, d'en parler avec votre POC Res. En effet, les paroles volent, les écrits restent et, d'autre part, la formulation civile n'est peut-être pas toujours la meilleure dans le monde militaire.

Enfin, l'adresse générique est « : <https://portal.mil.be> »

Bon surf, soyez prudent et bonne chance !!!

Réservistes attention !

Vous êtes **RESPONSABLES**
de votre carrière et de votre dossier.

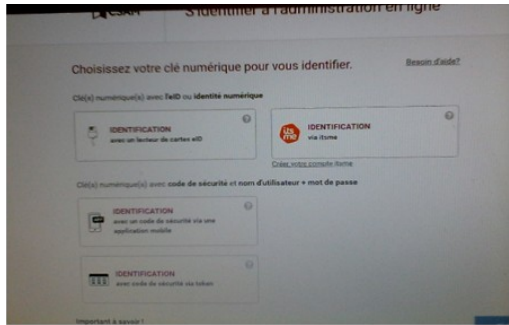
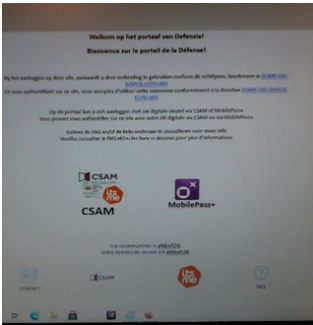
Prenez les devants ! Rencontrez vos gestionnaires,
rendez-vous aux drinks d'unité, aux fastes, répondez
à leurs demandes.

En bref, **montrez-vous !**

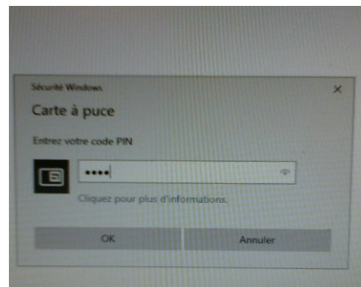
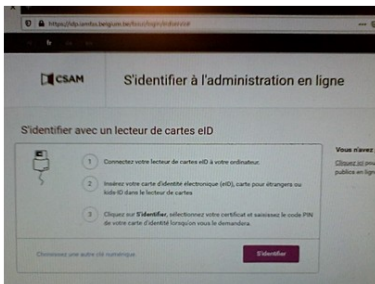
Pour avoir déjà eu quelques collègues en difficultés, à commencer par votre serveur, nous passons à l'illustration.



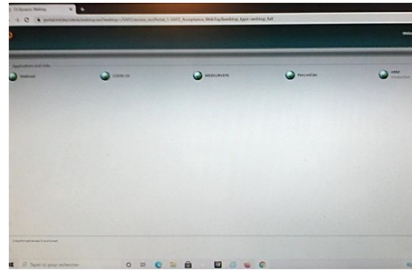
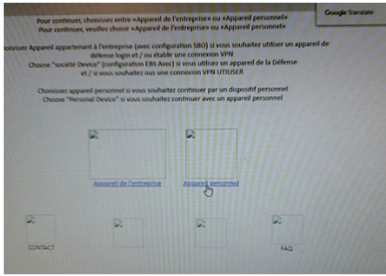
le plus connu : le lecteur de carte



votre moyen d'identification - accès à votre identification



par exemple la carte d'identité - introduire votre code

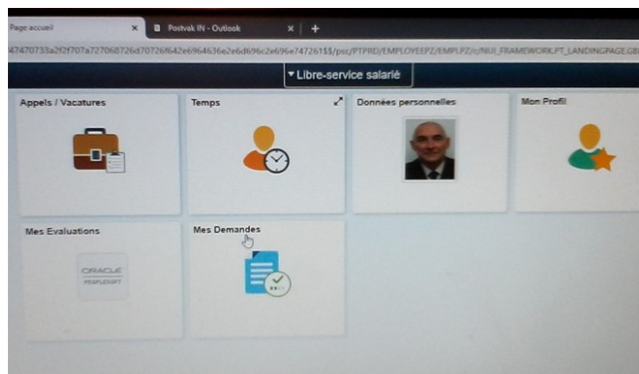


choisir votre moyen, en général ce sera le PC privé



enfin on entre dans LE système et CINQ choix à ce jour, p.ex. **HRM** ; pour le code utilisateur : *nom de famille.initial prénom* puis *vo- tre mot de passe militaire* (que vous n'oubliez pas de changer tous les 2 mois...)

Et c'est parti



Le Collaborateur Local Militaire (CLMM) : un réserviste aussi !

*Col Dominique DI DUCA
Président*



Par un note interne diffusée début décembre 2020, DGHR explique le lancement d'un nouveau type de Réserviste à savoir la Collaborateur Local Militaire / Locale Militaire Medewerker (CLMM).

Pour satisfaire les manques dus aux départs en retraite et autres départs pour raisons diverses, un moyen d'obtenir de la main d'œuvre déjà qualifiée est aussi de faire appel à la Réserve.

Si ce manque est local, identifié dans une unité, il relève de la décision du Chef de Corps. Ce système existe en France depuis plusieurs années et satisfait la majorité des utilisateurs. Il existe déjà dans certaines unités pour certains métiers définis alors recrutés sur contrats civils à temps partiel.

Habituellement, et pour faire court, le TO d'une unité est établi par DGHR. Par la suite, les Composantes et Unités sont consultées à tour de rôle afin d'affiner le nouveau TO. Lorsque celui-ci est validé à tous les échelons, la procédure de recrutement est lancée. Si un besoin est identifié l'année « X », la remontée du besoin, l'acceptation de celui-ci se fera en « X+1 », il sera budgété et on organisera le recrutement. Ceci nous mènera au mieux en « X+2 » suivi d'environ une année de formation. L'incorporation se fera, si tout va bien, en « X+3 ». Quand on sait qu'un Chef de Corps est généralement en place pour trois années, ce sera au mieux son successeur voire le suivant qui verra arriver « la perle rare ». A ce moment, le besoin subsistera-t-il encore ?

Le nouveau système s'inscrit dans une décentralisation de la responsabilisation.

Dans le modèle « tout, tout de suite » il n'y a pas grand-chose. On peut maintenant engager des travailleurs sous plan ROSETTA, la main d'œuvre est là, mais la qualification manque. Or de nombreux dossiers demandent une réactivité et/ou des compétences encore jamais vues à la Défense.

Qui pourrait-on trouver qui soit doté d'une expérience si minime soit-elle et facilement recruté répondant à des critères tels que : besoin local déterminé, disponibilité, qualification... d'une part et acceptant d'être militaire (ne fut-ce que pour des raisons de profil et de sécurité). Il est apparu que le moyen le plus souple était la Réserve.

Cette note apporte quelques précisions que nous expliquons ci-après.

Les **CLMM sont des militaires du cadre de réserve** qui peuvent être employés, au moyen des jours de rappel, pour exercer une fonction d'appui, là où le commandement local estime que cet appui est primordial. Ce concept s'inscrit dans l'**axe « diversification du flux entrant »** de la vision HR 2030 et rentre complètement dans le cadre légal actuel de la Réserve où les collaborateurs sont employés à temps partiel sur le TO de la Réserve.

Pour l'application de ce concept, il convient d'entendre que le CO est le commandant d'un organisme ou unité.

Il peut, à partir de fin 2020, lui-même, attirer et proposer des postulants.

Dès le 01 décembre les postulants recevront une **lettre d'envoi** du CO, prendront alors un rendez-vous avec un centre d'information afin de s'y inscrire pour devenir CLMM.

D'autre part si, en tant que Réserviste, vous entendez un manque dans votre unité que la Réserve de l'U ne sait pas satisfaire, n'hésitez pas à proposer l'idée, elle fera du chemin.

Mais qui sont/seront-ils ? Quelles sont les places disponibles ?

Pour ceci, les annexes de la note donnent des précisions.

Deux filières sont prévues. Soit officiers diplômés soit sous-officiers et volontaires déjà au travail et enfin les futurs masters toujours aux études.

Il est bien précisé que la personne recrutée travaillera dans ce pour quoi elle est recrutée. Postuler pour une fonction de collaborateur logistique Niv Vol en étant titulaire d'un master n'est pas possible et on sera recrutée en tant que volontaire en dépit de son diplôme. D'autre part si on n'est pas allé au-delà de la scolarité obligatoire on ne pourra postuler pour une fonction SOffr ou Offr.

Dans le cadre de l'employabilité, il est possible pour l'U de rédiger une job description. Voici donc une liste non exhaustive de quelques exemples de **jobs pour CLMM** :

Est un officier, général manager ou conseiller du commandement ou public relations manager, etc ...

Ou bien un sous-officier assistant bien-être au travail ou chargé de tâches administratives ou de gestion journalière de l'installation horeca ou assistant du public relation manager ou conseiller du commandement ou gestionnaire de magasin ou instructeur non spécialisé,...

Ou enfin un volontaire aidant à servir et à préparer les boissons ou effectuant des tâches administratives ou assistant infrastructure territoriale ou chauffeur ou employé de magasin, etc ...

Notons encore que les **limités d'âges** en fonction des situations restent de 35 et 50 ans et que 40 places « F » sont « ouvertes » (vocabulaire adorable et désuet)

Le point de départ sera, à notre sens et compréhension de cette vision, une procédure logique devrait être la suivante.

Un chef de service éprouvant un besoin en parle au S1 et au POC-Res. S'en suivrait une rencontre entre S1 – CO – POC-Res afin de bien déterminer le(s) besoin(s). Ici le POC-Res devrait prendre toute son importance et effectuer une partie de l'analyse car, à terme, il sera responsable du CLMM puisqu'il sera Réserviste. La résultante devra être la coordination avec le CO et l'accord de DGHR/DNR.

Par la suite, l'appel public devra être lancé, l'explication par le POC-Res et le chef de service demandeur sera suivie d'une **rencontre avec le CO**. Celui-ci finalisera la procédure et se conclura par une **lettre d'envoi**. A partir de ce moment, le candidat entrera dans la procédure de recrutement.

Si la première partie peut être assez rapide, gageons que R&S aura aussi changé son fusil d'épaule, rien n'est moins sûr.

La même note signale que la procédure de sélection commence par l'inscription par le centre d'information (CI) au cours de laquelle le postulant remet la lettre d'envoi du CO. La sélection est effectuée par HRB-R&S selon les processus existants pour tout militaire du cadre de réserve. Celui-ci comprend :

1. Une sélection médicale de base
2. La passation des épreuves sportives
3. Un screening de sécurité
4. La passation de tests qualités caractérielles (KaHo) et potentiel intellectuel (PInP)
5. Une interview avec un psychologue

De nos informations, 30 à 40 candidats francophones pourront entrer en formation (de Réservistes) **dès mars 2021** au CIBE SUD. Les délais nous semblent vraiment courts.

De quoi se composera cette formation : ici ce sera « copy/paste » des règles actuelles à savoir 02 semaines d'initiation militaire, 02 semaines d'instruction militaire commune. Ensuite le candidat CLMM passe en unité pour son instruction professionnelle spécialisée (+/- stage) qui durera 01 à 03 semaines. Le tout sera finalisé par UNE semaine d'évaluation. Vu que le stage sera surtout un « on the job training »,

on peut considérer qu'un candidat se présentant maintenant pourrait être en stage sur poste dès avril ou mai.

Et par la suite, qu'envisage DGHR/HRB/DNR pour la régularité dans cette fonction ? Ceci est très simple : comme actuellement à savoir : 05 jours pour le volontaire et 07 jours pour les sous-officiers et officiers.

Si ce projet semble très intéressant et progressiste, remarquons qu'il n'a – à notre connaissance – pas été soumis aux Associations de Réservistes, pourtant régulièrement invitées par DNR. A bien lire entre toutes les lignes, il y a de la mutation dans l'air qui mérite plus d'un article et que nous nous proposons de développer dans une prochaine revue.

Le concept est signalé « **vision 2030** » pour **DGHR**. Sachez que votre Cercle n'est pas en reste de propositions auprès des Associations Nationales et de la DNR. Il demande depuis plus de **CINQ ans** que le vocable «Nouvelle Réserve » soit abandonné au profit de « **Reserve 2030** ». **Cette expression donne une vision, une dynamique toute autre.**

Le CLMM, parlez-en autour de vous car :

plus de **1000 métiers à la Défense**. Il y a de quoi trouver !!!



Le Control and Reporting Center (CRC) est maintenant à Beauvechain

Texte : Belgian Air Force - Adjt Jozef VANDEN BROECK
Adaptation du texte : Cdt Hre Serge HENNIQUIAU



C'est presque au terme de la Première Guerre Mondiale, vers 1917, alors que l'aviation moderne en est à ses premiers balbutiements, que la défense aérienne acquiert ses premières lettres de noblesse ainsi qu'une importance qui s'avèrera grandissante pour les conflits à venir. Ainsi, l'actuel CRC Glons puise ses origines dans le "Group N60 of the United Kingdom" qui regroupe à l'époque l'ensemble des moyens de défense britanniques contre les attaques aériennes nazies.

Le Control and Reporting Center (CRC) de la Composante Aérienne contrôle et surveille jour et nuit l'espace aérien belgo-luxembourgeois. Les opérateurs de défense aérienne sont prêts à intervenir 24h / 24 et 7j / 7 si nécessaire. Jusqu'à récemment, le CRC était situé à Glons et la surveillance de l'espace aérien était effectuée à partir d'un bunker vieux de 70 ans à une profondeur de 33 mètres sous terre.

Les progrès de la haute technologie et l'introduction de systèmes informatiques de pointe ont changé le monde. Et ce n'est pas différent pour notre Défense en général et notre Composante Aérienne en particulier. L'ensemble de la Composant Air est en transition et on le constate non seulement dans le renouvellement de la flotte (NH-90, Falcon 7X, MRTT, A400M, MQ-9B, F-35A), cela se voit également dans la modernisation de des unités (ATCC, nouvelle construction A400M, infrastructure F-35A et MQ-9B).

Ces derniers mois, le CRC a été transféré dans un tout nouveau bâtiment sur la base aérienne de Beauvechain. Depuis le lundi 5 octobre 2020, les opérateurs de défense aérienne sont entrés en service depuis leur salle d'opérations ultra-moderne.

Lors de sa nomination à titre de commandant du CRC, le 2 avril 2019, le Lieutenant-Colonel d'Aviation Ann D'HONDT s'est vu confier le déménagement du CRC et le démarrage des nouvelles installations à Beauvechain comme un défi supplémentaire. Un défi qu'elle, avec sa fantastique équipe, a réussi à relever en pleine période de covid-19. Ses techniciens interviennent simultanément sur deux sites depuis 1 an et 8 mois: maintenir opérationnel le CRC de Glons et rendre opérationnel le CRC de Beauvechain.



Le déménagement marque le début d'une période de transition. Le 19 octobre 2020, le Centre de coordination des opérations de sauvetage (RCC) sera repris de l'ATCC. Le site de Glons sera ensuite nettoyé et fermé. La mise en œuvre de l'Air C2 Support Squadron se poursuit. Cette escadrille (squadron) fournit non seulement

un soutien technique aux systèmes de défense aérienne, mais également aux systèmes de gestion du trafic aérien (ATM), à la météorologie et aux systèmes de communication, de navigation et de surveillance (CNS) du 1 Wing. Les travaux se poursuivent également sur le développement du NASC (National Airspace Security Center), une agence interdépartementale (Défense, Police, Douanes et BCAA) qui collectera, analysera et redistribuera les informations sur les incidents aériens pour une utilisation au sein des autorités compétentes.



Vous retrouverez toutes les informations utiles aux Réservistes à l'adresse :

www.crmrlg.be

Et nous restons joignables à l'adresse :

crmrlg@skynet.be

Adieu Milshop local – Bonjour Milshop online

Col Dominique DI DUCA
Président



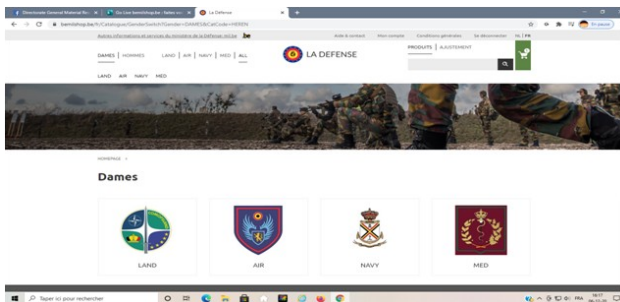
Dans divers BAN, nous vous avons annoncé la fermeture définitive des MILSHOP locaux.

Par contrat, c'est la firme KATOEN NATIE qui est dorénavant notre MILSHOP ON LINE.

La procédure a été testée pour vous et... elle fonctionne.

Comme pour votre dossier, il « suffit » de brancher votre lecteur de carte, incérer votre carte d'identité civile et lancer la procédure d'ouverture.

Dans le même temps, ouvrez une page internet et tapez « **www.bemilshop.be** ». Ceci vous amènera vers des liens dont un qui explique toute la plateforme d'achat 24/24.



Lorsque l'on clique vers les achats, nous sommes directement identifiés, c'est de l'achat en ligne. Les points de livraison sont proposés, pas nécessairement dans votre unité.

Coup d'œil dans le rétroviseur

Cdt Hre Serge HENNIQUIAU
Vice-Président

Puisque que le temps, le virus et les circonstances m'offrent un peu d'espace et de loisirs pour vous retracer un grand événement du Cercle, cette fois dans « *coup d'œil dans le rétroviseur* », je vais vous faire vivre ou revivre (pour les plus anciens), par le texte et l'image, la journée du 24 mars 1984, :



Les fastes de notre 50^{ème} anniversaire.

... il y aura bientôt 37 ans !!

L'invitation :

Le Lieutenant Colonel Ir de Réserve Michel Willemaers et les membres du Comité du Cercle Royal des Officiers de Réserve de la Province de Liège prient

.....

de leur faire l'honneur d'assister aux cérémonies du 50^{ème} anniversaire du Cercle le 24 mars 1984.

10 heures 30 : Liturgie d'action de grâce en la collégiale Saint Barthélemy à Liège.

11 heures 30 : Hommage au Monument National à la Résistance (avenue Rogier – Liège)

12 heures 30 : Réception à l'hôtel de ville (place du Marché – Liège)

20 heures : Repas de gala au Palais des Congrès (esplanade de l'Europe à Liège)

Les festivités du jour commencèrent, dès 9 heures 45, par un rassemblement des participants à la Caserne Cavalier Fonck. Là, tous trouvaient un parking aisé ainsi qu'un café d'accueil au mess.

Des bus militaires, avaient été fournis par les Casernes de Saive, Rocourt et Amay, ils avaient été prévus pour transporter les participants vers les divers lieux des cérémonies ; quatre motards de la Police Militaire (*) encadraient la colonne.

(*) *Le détachement de Liège de la Police Militaire dépendait à cette époque de la 4^{ème} Compagnie de Police Militaire. A Liège, ce détachement était commandé par le Commandant Jacques KOLP, le fils du Commandant Militaire de la Province de Liège.*



Première étape : 10 heures 30 – Collégiale Saint Barthélemy

Nous sommes accueillis par Monsieur l'Abbé Achille FORTEMPS, non seulement Recteur de la Collégiale Saint Barthélemy, mais aussi Aumônier Militaire de Première Classe au 5^{ème} Bataillon des Troupes de Transmissions à la Caserne de la Chartreuse de Liège.

L'assemblée est présidée par, d'une part, le Général Major Raes, commandant le 3^{ème} Circonscription Militaire, et d'autre part par le Colonel Breveté d'Etat-Major KOLP, commandant militaire de la province de Liège.

La liturgie est accompagnée par les chants de la Chorale Asolfège de Tilff, dont notre actuel Président faisait partie.

Les trompettes de la musique des cadets de la marine solennisent l'événement.



Plus de 200 personnes sont présentes.

Deuxième étape : 11 heures 30 – Monument National à la Résistance (MNR)



Le Commandant Militaire de la Province de Liège, le Col BEM KOLP et le Président du Cercle, le Lt Col Ir WILLEMAERS déposent une gerbe au MNR.



Le Capt MICHEL et le SLT CHEVREMONT disposent la gerbe devant l'urne.

Les trompettes entament le « last post ».

Troisième étape : 12 heures 30 – Réception à l’hôtel de ville



Nous sommes reçus au premier étage de l’hôtel de ville dans la salle attenante au Conseil Communal. Le bourgmestre de l’époque, Monsieur Edouard Close, étant en mission à l’étranger, c’est Monsieur le premier Echevin Amerika qui est notre hôte.

Vin d’honneur, discours, visite des salons de réception et commentaires historiques.



Quatrième étape : 20 heures – Repas de gala au Palais des congrès

Plus d’une centaine de convives se pressent dans la salle mosane.

Tous se mettent à table et les président, le Lieutenant Colonel Ingénieur Michel WILLEMAERS reçoit, des mains du Commandant André JACQUET, le nouveau fanion du Cercle.



Ce fanion est offert à l'occasion du 50^{ème} anniversaire par un groupe d'ancien, à savoir : le Lt Col RINGLET, le Lt Col LEBRUN, le Lt Col MAHAIM, le Cdt DETHIER, le Cdt JACQUET, le Cdt MOUTON, le Cdt SENNEN, le Cdt WESTHOF et le Cdt RADERMACHER.



Menu du repas de gala :

- Petit soufflé de lotte aux croutons de homard et son coulis,
- Filet de bœuf « Wellington » et son turban de petits légumes, béarnaise,
- Matadi au chocolat.

Le rôle de l'Officier de Réserve peut être grand, beau et noble, s'il veut s'y consacrer. Sur tous les plans, il peut et doit être le protagoniste de la défense de la collectivité belge sous tous ses aspects.

Marcel BERTRAND
Officier de Réserve
Président Fondateur

Extrait du discours du Président sur la formation et le rôle de l'officier.

Les Officiers jouent un rôle primordial dans l'instruction et l'éducation du soldat. Ils instruisent les subordonnés, les conduisent au combat, se soucient d'eux.

Si l'officier possède un solide bagage théorique, s'il a étudié en profondeur les principes militaires et sait mettre la théorie en pratique, sait correctement utiliser l'armement et le matériel, alors les troupes qu'il commande connaîtront le succès.

Le combat moderne émet des exigences beaucoup plus élevées qu'auparavant. La complexité des missions, l'emploi d'armes non-conventionnelles et le dynamisme élevé des opérations impliquent des charges psychiques et physiques considérables. Seuls des hommes bien préparés aux plans psychique et professionnel peuvent endurer de telles charges.

Une bonne formation tactique permet au commandant non seulement d'apprécier rapidement et correctement la situation, de prendre des décisions audacieuses, mais aussi de prévoir le déroulement des événements, d'envisager des mesures permettant d'exécuter la mission de la meilleure façon.

Il faut savoir que cette journée a réuni une trentaine de VIP's (sans préséance), à savoir :

- Le Colonel Aviateur Breveté d'Etat-Major JOUREZ, commandant le 3^{ème} Wing Tactique de Bierset,
- Le Colonel Breveté d'Etat Major KOLP, commandant militaire de la province de Liège et commandant du Centre d'Instruction n°1 de Saive ;
- Le Colonel de Gendarmerie HOUSIER, commandant la région de gendarmerie Liège – Luxembourg,
- Le Général Major RAES, commandant le 3^{ème} Circonscription Militaire,
- Le Lieutenant Colonel (Res) VANDERLINDEN, président général de l'UNOR,

- Le Lieutenant Colonel CHASSEUR de l'Etat-Major Général de la Force Terrestre,
- Le Lieutenant Colonel DUPONT de la Division Mobilisation des Forces de l'Intérieur,
- Le Lieutenant Colonel Ingénieur SANDRON, commandant le 3^{ème} Direction des Bâtiments Militaires,
- Des Officiers et des Sous-Officiers représentants des Conseils d'Administration de l'UNOR et de l'UNSOR,
- Des amis Officiers et Sous-Officiers membres des associations de réservistes.

... en plus les membres du Cercle et leurs épouses :

MM Anciaux des Faveau, Balace, Balteau, Bastin, Bernimolin, Bo-clinville, Bourguignon, Bouwer, Brunini, Ceurvels, Chèvremont Corbeel, Crahay, Crepin, Cresson, Daenen, Daniels, Delfosse, Delcour, Delhou-gne, Dermine, De Ropo, Desert, Desmaux, Dethier, Di Duca, Dispas, Doornaert, Dumoringlet, ulin Duriau, Dussart, Eekhout, Fabry, Forthom-me, Goffart, Helmus, Henniquiau, Herkens, Jadot, Jacquet, Laby, Lam-bermont, Lambert, Lekeu, Lejeune, Lebrun, Lentacker, Libion, Livet, Mahaim, Marnette, Marcotty, Massart, Mathieu, Merche, Michel, Men-nicken, Moreau de remy Melen, Mullenders, Neuville, Mouton, Nicolas, Pasque, Radermacher, Risack, Rousseau, Rucci, Sablon, Schaecken, Sen-nen, Simon, Stekke Steyaert, Tilman, Thiriart, Thonnon, Vandervelden, Vannieuwenhove, Vueghs, Watelet, Westhof, Watrin, Willemaers.

Soit 184 personnes.

Petite anecdote de fin :

Il était minuit passé... à l'issue de cette longue journée bien rem- plie, nous nous sommes retrouvés (nous les petits, les sans grades, mais ayant œuvré « dur » toute la journée pour la réussite de l'évène- ment), à quatre couples au bar de la presse du Palais des Congrès.

Un d'entre nous évoqua que nous devions ressentir les mêmes sentiments que les commissaires de l'Expo de 1958 quand ils ont vu s'éteindre une dernière fois les lumières de l'Expo... plénitude, devoir accompli, satisfaction.

La serveuse de l'établissement nous apporta nos consommations et je lui tendis, généreusement en guise de paiement, un billet de 1.000 francs belges de l'époque, et elle me répondit avec un somptueux ac- cent de Liège : « *ce n'est pas assez monsieur, c'est maintenant après minuit, les prix sont doublés !!* »

Le charme était rompu... mais nous restions satisfaits du devoir accompli.

Sport-aventure au Fort de Barchon – Dimanche 20 septembre

Corine L'HOEST-MARECHAL

*Par un beau dimanche de septembre avant les gelées
Nous nous étions donné rendez-vous à la lune à peine couchée*

Nous voici donc, hommes, femmes et enfant (bien grand), tous téméraires

Décidés, résolus, intrépides comme en temps de guerre

Déjà il faut s'harnacher, se chapeauter et aller fièrement sur les obstacles

Mais aucun de nous ne recule, ne capitule, ne renâcle

Le grand saut, l'échelle, le fil tendu, les poutres, déjà certaines têtes changent

Rester calme, souple, surtout ne pas risquer le saut de l'ange

Il y a ceux qui sont en terrain conquis, d'autres en terrain inconnu

Il y a celles qui bravent le vide, celles qui contournent les rondins dodus

Les hommes semblent à l'aise, tout militaire qu'ils sont, rien ne les déstabilise

Mais ces dames, quelle audace, précision du geste, légèreté du mouvement, on nous héroïse

Et puis ce fut les ténèbres, le tâtonnement, l'angoisse du noir

Allions-nous en sortir, surmonter les écueils, allions-nous nous revoir ?

Enfin le bout du tunnel, une clarté, un souffle frais, un rayon de lumière

Le pas s'accélère, l'esprit se calme, enfin décompresser autour d'un bon verre

Que devons-nous retenir de cette journée, ce parcours périlleux mais innovant

La satisfaction, l'encouragement des camarades, les rires et le côté bon enfant

Que nous aimions la difficulté, appréhendions le vide, repoussions nos limites

C'est le plaisir d'être ensemble, de rire, sourire, discuter, et l'on nous dira « Oh, comme vous rajeunîtes ! »



Samedi 14 novembre — Toast au Roi



Cette année, les mesures sanitaires de lutte contre le Covid-19, prises par le Gouvernement Fédéral et la Défense, ont fait que la tenue de notre repas de corps annuel a été rendue impossible.

Mais, il est des traditions que nous ne pouvons abandonner, tel le toast au Roi qui est un des buts du repas de corps annuel.

Aussi, à la date de notre ex-repas de corps (14 novembre 2020 à 19 heures), le Comité du Cercle s’est réuni en vidéoconférence et a porté le traditionnel toast au Roi.

Notez bien que chacun des participants avait revêtu son uniforme de gala.

Vive le Roi - Leve de Koning
Es Lebe der König

Ci-joint vous trouverez le message que nous avons envoyé à Sa Majesté le Roi.



Palais de Bruxelles

Au Colonel (R) D. DI DUCA
Président du Cercle Royal des Militaires
de Réserve de la Province de Liège
Quartier Médecin Lieutenant Joncker
Rue Saint Laurent, 79
4000 LIEGE

Le 02 décembre 2020

Monsieur le Président,

J'ai le plaisir de vous faire savoir combien les Souverains ont apprécié les marques d'attachement que vous avez exprimées à l'occasion de la Fête du Roi.

Sa Majesté le Roi me charge, au nom de tous les Membres de la Famille Royale, de l'honneur de vous adresser ses plus chaleureux remerciements pour ce témoignage de loyauté et de dévouement à la Belgique et à la Dynastie.

Puissiez-vous transmettre Sa gratitude à toutes celles et ceux dont vous vous êtes fait l'interprète.

Veillez agréer, Monsieur le Président, l'assurance de ma considération très distinguée.

Thierry VANDEVELD, Dr Ir
Général-major
Chef de la Maison Militaire du Roi

Assemblée générale du CRMRLg



CONVOCATION

L'Assemblée Générale annuelle statutaire (AGAS) du Cercle Royal des Militaires de Réserve de la Province de LIEGE se tiendra

dès que les circonstances le permettent

au Quartier Médecin Lieutenant Joncker
Rue Saint-Laurent, 79 – 4000 LIEGE
dans les locaux du Cercle : Bloc C (Couvent)

Le port de la tenue militaire est hautement souhaité.
Tenue de ville (service-dress)

ORDRE DU JOUR

- Ouverture de l'AGAS 2020 par le Président ;
- Constitution du bureau de l'AGAS : Président, S1 et deux scrutateurs ;
- Rapports d'activité ;
- Rapport des vérificateurs aux comptes ;
- Approbation du bilan ;
- Fixation de la cotisation pour l'exercice novembre 2020–novembre 2021 ;
- Election des membres du Comité pour le mandat novembre 2020–novembre 2022 ;
- Désignation des vérificateurs aux comptes pour l'exercice novembre 2020 – novembre 2021 ;
- Examen des propositions des membres, s'il échet ;
- Signature du procès-verbal de l'AGAS 2020 par le bureau ;
- Fin de l'AGAS 2020 ;

Visitez régulièrement notre site (www.crmrlg.be). Une « Newsletter » sera également diffusée avec la nouvelle date

Vendredi 26 mars 2021 : Visite culturelle : d'une rive à l'autre !

*Cdt Hre Serge HENNIQUIAU
Vice-Président*

Si les circonstances sanitaires le permettent et dans la mesure du possible, je vous propose le

... vendredi 26 mars 2021 à 18 heures 30 ...



Place d'Italie et le pont Albert Ier

... une promenade culturelle que j'ai baptisée « d'une rive à l'autre » qui nous mènera de part et d'autre de la Meuse.

Vous découvrirez : la place d'Italie, le pont Albert Ier, le nomment des libertés liégeoises, le port des yachts et l'ancienne écluse du Commerce, les Terrasses, l'avenue Frère – Orban, l'ancien héliport de la Sabena, la perspective des Guillemins, la belle liégeoise, la tour Nicolas Schöffers... Etc.

Je vous donne rendez-vous, ce jour-là sur le parking du palais des Congrès (Esplanade de l'Europe).



Et pourquoi pas terminer cette belle visite par un petit en-cas à la brasserie de l'hôtel Van Der Valk Liège-Congrès (Esplanade de l'Europe).

**Cercle Royal des Militaires de Réserve
de la Province de Liège**

Quartier Médecin-Lieutenant JONCKER
Rue Saint-Laurent, 79 – 4000 Liège
GSM : 0475/45.51.93 – Fax : 04/220.84.95
www.crmrlg.be – e-mail : crmrlg@skynet.be

PERMANENCES AU CERCLE

Lundi	de 09h00 à 11h00
Mercredi	de 09h00 à 11h00
Vendredi	de 09h00 à 11h00

COMPTE BANCAIRE

Compte général (cotisations, activités) :
IBAN : BE73 0000 3936 8660 - BIC : BPOTBEB1

Cotisation annuelle : 16 €

QUELQUES ADRESSES UTILES

URNOR : Rue des Petits Carmes, 24 – 1000 Bruxelles – 02/501.23.38
URNSOR : Rue des Petits Carmes, 24 – 1000 Bruxelles – 02/501.23.37
Comdt Mil Prov Liège : Qu Med.-Lt Joncker – Rue Saint-Laurent, 79 – 4000 Liège
COMOPLAND G1/Res : Qu reine Elisabeth – 1140 Bruxelles
COMOPSAIR A1 : Qu Reine Elisabeth – 1140 Bruxelles
COMOPSAV : Qu Billet – 8310 Brugge –
COMOPSMED/M1-P : Qu Reine Elisabeth - 1140 Bruxelles - 02/441.65.07
12/13Li Srt Bn : 0244/28.938

RESPONSABLE REVUE

Editeur responsable et mise en page : Cdt d'Adm Paul SCIMAR

Les articles n'engagent que la responsabilité de leur(s) auteur(s).

Diffusion restreinte : l'emploi ou la détention irrégulière de ce document expose à des poursuites judiciaires, spécialement du chef des articles 118, 119, 120 et suivant du Code pénal